



Państwowe  
Gospodarstwo Wodne  
Wody Polskie  
Zarząd Zlewni  
w Sieradzu

EW  
13 08. 20

WPLYNĘŁO: SEKRETARIAT URZĘDU  
Nr ewid. 5384  
Data 03.08.2020.  
Liczba załączników 2  
Podpis [signature]  
Sieradz, dn. 03.08.2020 r.

PO.ZUZ.5.4211.57m.2020.AZ

## DECYZJA

Dyrektor Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu na podstawie art. 14 ust.1 pkt 5, art. 411a ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 310 ze zm.) oraz art. 104 Kodeksu postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 256 ze zm.) po rozpatrzeniu wniosku złożonego przez Gminę Zapolice, Plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice,

orzeka

przenieść za zgodą strony - Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz na rzecz Gminy Zapolice, Plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice, prawa i obowiązki wynikające z pozwolenia wodnoprawnego wydanego:

1) *decyzją Starosty Zduńskowolskiego, znak: RS.6341.43.2013 z dnia 16.01.2014 r., dla Gminy Zapolice z siedzibą pod adresem Plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice, a następnie przeniesionego na Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz, decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 06.02.2019 r., znak: PO.ZUZ.5.421.676.2018.TS na:*

- a) pobór wód podziemnych z utworów górnej kredy w ramach zatwierdzonych zasobów eksploatacyjnych w kategorii „B” w ilości  $Q = 39,0 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s = 12,7 \text{ m}$  (decyzja Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Łodzi, Wydział Budownictwa, Urbanistyki i Architektury, Oddział Geologii, z dnia 12.04.1967 r., znak: B.VI-731/271/67) z ujęcia w miejscowości Zapolice, gm. Zapolice, zlokalizowanego na działce nr 19-170, stanowiącej własność zakładu, za pomocą otworów studziennych o następujących parametrach: otwór nr 1: głębokość 60 m; wydajność eksploatacyjna –  $39 \text{ m}^3/\text{h}$ ; depresja 12,7 m; stratygrafia - kreda górna; otwór nr 2 (awaryjny): głębokość 60 m; wydajność eksploatacyjna –  $39 \text{ m}^3/\text{h}$ ; depresja 9,6 m; stratygrafia - kreda górna, dla potrzeb wodociągu zaopatrującego ludność wsi Zapolice, Świerzyny, Strońsko, Marcelów i Beleń, w ilości  $Q_{h \max} = 27 \text{ m}^3/\text{h}$   $Q_{srd} = 160 \text{ m}^3/\text{d}$   $Q_{r \max} = 93 \text{ 440 m}^3/\text{rok}$ ;
- b) wprowadzanie ścieków pochodzących ze stacji uzdatniania wody (ścieki przemysłowe) do ziemi (rowu melioracyjnego) za pomocą wylotu o średnicy 110 mm i rzędnej 166,65 m n.p.m., zlokalizowanego w miejscowości Zapolice, na działce nr 19-170, w ilości:  $Q_{h \max} = 4 \text{ m}^3/\text{h}$   $Q_{srd} = 4,5 \text{ m}^3/\text{d}$   $Q_{r \max} = 1640 \text{ m}^3/\text{rok}$ , o następujących dopuszczalnych wartościach wskaźników zanieczyszczeń: zawiesiny ogólne – 35 mg/l; żelazo ogólne – 10 mgFe/l;

Zapolice, dn. 03-08-2020

Za zgodność z oryginałem

ni str. 1 do str. 4

GINA ZAPOLICE  
ul. Plac Strażacki 5  
98-161 ZAPOLICE  
tel. 22 412 23 23, fax 22 412 23 24

[signature]

2) decyzją Starosty Zduńskowolskiego, znak: RS.6341.44.2015 z dnia 09.02.2016 r., dla Pana Mariana Janasa prowadzącego działalność gospodarczą pod nazwą PUH Wodnik Marian Janas, Pstrokonie 60, 98-161 Zapolice, a następnie przeniesionego na Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz, decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 06.02.2019 r., znak: PO.ZUZ.5.421.677.2018.TS na:

- a) pobór wód podziemnych z utworów czwartorzędowych i górnej kredy w ramach zasobów eksploatacyjnych ustalonych dla obszaru m. Zduńska Wola w kategorii „B” w ilości  $Q = 900 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s = 15,5$  i w kategorii „C” w ilości:  $Q = 500 \text{ m}^3/\text{h}$  przy depresji  $s = 24 \text{ m}$  z formacji czwartorzędowej i kredowej (decyzja Prezesa Centralnego Urzędu Geologii, z dnia 09.07.1974 r., znak: KDH/013/3767/B/74) z otworu studziennego zlokalizowanego w Paprotni, gm. Zapolice, na działce nr 9-78/1 stanowiącej własność Gminy Zapolice z siedzibą pod adresem Plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice, o następujących parametrach: głębokość 200 m; wydajność eksploatacyjna –  $29,8 \text{ m}^3/\text{h}$ ; depresja 14,85 m; stratygrafia - kreda górna, dla potrzeb wodociągu zaopatrującego ludność wsi Paprotnia, Holendry, Marzynek, Młodawin Górny, Młodawin Dolny, Rojków, Wygiełzów i Ptaszkowice, gm. Zapolice, w ilości  $Q_{h \max} = 22,3 \text{ m}^3/\text{h}$   $Q_{sr,d} = 164,6 \text{ m}^3/\text{d}$   $Q_{r \max} = 60\,079 \text{ m}^3/\text{rok}$ ;
- b) wprowadzanie ścieków pochodzących ze stacji uzdatniania wody (ścieki przemysłowe) do ziemi za pomocą drenażu rozsączającego zlokalizowanego w Paprotni, gm. Zapolice, na działce nr 9-78/1, stanowiącej własność Gminy Zapolice z siedzibą pod adresem Plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice, w ilości:  $Q_{h \max} = 9,7 \text{ m}^3/\text{h}$   $Q_{sr,d} = 9,7 \text{ m}^3/\text{d}$   $Q_{r \max} = 1513,2 \text{ m}^3/\text{rok}$ , o następujących dopuszczalnych wartościach wskaźników zanieczyszczeń: zawiesiny ogólne – 35 mg/l; żelazo ogólne – 10 mgFe/l;

3) decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 16.08.2018 r. znak: PO.ZUZ.5.421.272.2018.MK, dla PUH Wodnik Marian Janas, Pstrokonie 60, 98-161 Zapolice, a następnie przeniesionego na Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz, decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 06.02.2019 r., znak: PO.ZUZ.5.421.675.2018.TS na:

- a) pobór wód podziemnych z utworów górnej kredy z ujęcia zlokalizowanego na działce oznaczonej numerem ewidencyjnym 278, obręb geodezyjny 12 Rembieszów, gmina Zapolice, o ustalonych zasobach eksploatacyjnych w ilości:  $Q = 61 \text{ m}^3/\text{h}$ , przy depresji  $s = 2,85$  (decyzja Wojewody Sieradzkiego z dnia 03.12.1991 r., znak: OS.IV.7530-13/26/91) do zaopatrzenia w wodę wodociągu komunalnego, w ilości:  $Q_{\max,s} = 0,00572 \text{ m}^3/\text{s}$   $Q_{sr,d} = 152,13 \text{ m}^3/\text{d}$   $Q_{dop,rocz} = 55\,527,45 \text{ m}^3/\text{rok}$ ;
- b) wprowadzanie wód popłucznych pochodzących ze stacji uzdatniania wody zlokalizowanej na działce nr ewid. 278, obręb 12 Rembieszów, gm. Zapolice, istniejącym wylotem kanalizacyjnym  $\varnothing 110 \text{ mm}$  do urządzenia wodnego (stawu) położonego na działce nr ewid. 428, obręb 12 Rembieszów, gm. Zapolice, w ilości:  $Q_{\max,s} = 0,0021 \text{ m}^3/\text{s}$   $Q_{sr,d} = 7,4 \text{ m}^3/\text{d}$   $Q_{dop,rocz} = 1154,4 \text{ m}^3/\text{rok}$ , o stężeniu substancji zanieczyszczających nieprzekraczających następujących wartości: zawiesina ogólna –  $S_{zaw,og.35} = 35 \text{ mg}/\text{dm}^3$ ; żelazo ogólne –  $S_{Fe} = 10 \text{ mg}/\text{dm}^3$ .

## UZASADNIENIE

W dniu 17.07.2020 r., Gmina Zapolice, Plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice, wystąpiła z wnioskiem, do Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu o przeniesienie pozwoleń wodnoprawnych udzielonych na rzecz Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz, decyzją:

- 1) Starosty Zduńskowolskiego, znak: RS.6341.44.2015 z dnia 09.02.2016 r., następnie zmienioną decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 06.02.2019 r., znak: PO.ZUZ.5.421.677.2018.TS;
- 2) Starosty Zduńskowolskiego, znak: RS.6341.44.2015 z dnia 09.02.2016 r., następnie zmienioną decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 06.02.2019 r., znak: PO.ZUZ.5.421.677.2018.TS;
- 3) Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 16.08.2018 r. znak: PO.ZUZ.5.421.272.2018.MK, następnie zmienioną decyzją Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu z dnia 06.02.2019 r., znak: PO.ZUZ.5.421.675.2018.TS

Wyżej wymienionymi decyzjami Panu Wojciechowi Rzepińskiemu Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz, udzielono siedmiu pozwoleń wodnoprawnych (trzy pozwolenia wodnoprawne zostały wydane na pobór wód podziemnych, trzy na wprowadzanie wód popłucznych pochodzących ze stacji uzdatniania wody do ziemi za pośrednictwem urządzeń wodnych oraz jedno na wprowadzanie ścieków komunalnych z oczyszczalni ścieków do urządzenia wodnego jakim jest rów).

Mając na uwadze powyższe zgodnie z art. 61 § 4 Kodeksu postępowania administracyjnego, tutejszy organ pismem z dnia 22.07.2020 r., zawiadomił strony o wszczęciu postępowania w sprawie wydania decyzji potwierdzającej przejęcia praw i obowiązków wynikających z ww. pozwolenia wodnoprawnego. Jednocześnie mając na uwadze normę prawną zawartą w art. 10 § 1 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego, poinformował strony o możliwości zapoznania się z aktami sprawy, wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i zgłaszania ewentualnych uzupełnień do akt sprawy, w terminie 7 dni od daty otrzymania niniejszego zawiadomienia. Jednocześnie poinformowano, iż jeżeli we wskazanym terminie strony nie wniosą uwag i ewentualnych uzupełnień, przedmiotowe postępowanie administracyjne zostanie zakończone decyzją wydaną na podstawie złożonego wniosku i materiałów zgromadzonych przez organ.

Gminy Zapolice, Plac Strażacki 5, 98-161 w toku prowadzonego postępowania administracyjnego przedłożyła oświadczenie z dnia 15.07.2020 r. o przyjęciu wszystkich warunków określonych w ww. pozwoleniach wodnoprawnych oraz oświadczenie **Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz** z dnia 16.07.2020 r., na rzecz, którego były wydane przedmiotowe pozwolenia o wyrażeniu zgody do przeniesienia pozwolenia wodnoprawnego na rzecz wnioskodawcy.

W myśl art. 411a ust. 1 ustawy Prawo wodne organ właściwy w sprawach pozwoleń wodnoprawnych, który wydał pozwolenie wodnoprawne, jest obowiązany, za zgodą strony, na której rzecz wydano pozwolenie wodnoprawne, do przeniesienia pozwolenia wodnoprawnego na rzecz innego podmiotu, jeżeli ten podmiot przyjmuje wszystkie warunki określone w tym pozwoleniu wodnoprawnym.

Biorąc pod uwagę powyższe oraz słuszny interes strony orzeczono jak w sentencji.

### Pouczenie

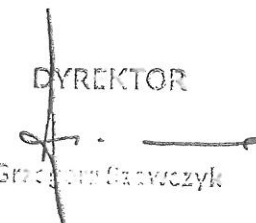
Od decyzji niniejszej służy stronie odwołanie do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej Wód Polskich w Poznaniu za pośrednictwem Dyrektora Zarządu Zlewni Wód Polskich w Sieradzu w terminie 14 dni od daty doręczenia decyzji (art. 14 ust. 4 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. – Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 310 ze zm.).

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję (art. 127a § 1 Kpa).

Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a § 2 Kpa).

Decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania (art. 130 § 4 Kpa).



DYREKTOR  
  
Grzegorz Szwedzyk

#### Otrzymują:

1. Gmina Zapolice, plac Strażacki 5, 98-161 Zapolice;
2. Pana Wojciecha Rzepińskiego Zakład Usługowo-Handlowy „POMP-WOD” Wojciech Rzepiński, Bobrowniki 53, 98-200 Sieradz;
3. ZUZ a/a.

#### Do wiadomości:

1. Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie RZGW w Poznaniu – SIGW;
2. Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie ZZ Sieradz – SIGW;
3. Zarząd Zlewni w Sieradzu – ZZI;
4. Nadzór Wodny w Sieradzu.

Niniejsza decyzja (postanowienie)  
stała(o) się ostateczna(e)  
w dniu 02.01.2020  
i podlega wykonaniu  
podpis Grzegorz Szwedzyk